

HOOD DEFLECTOR/ Déflecteur de capot

Saturn SL & SW 1996 - 1999

1906

HARDWARE KIT/ Sachet de fixations

- 4 – #10 x 1/2" Pan Head Sheet Metal Screws – Tip Ground off/
Vis pour tôle à tête fraisée – Bout coupé
- 4 – Square Expansion Plugs/ Bouchons expansibles carrés
- 4 – Rubber Bonded Fender Washers/ Rondelles en caoutchoucs
- 3 – Large Bumpons/ Grosses butées

TOOLS REQUIRED/ Outils requis

- 1 – Phillips Screwdriver/
Tournevis à embout étoilé



INSTALLATION INSTRUCTIONS

1. Be sure that the hood is clean and dry inside and out.
2. Open the hood and center the deflector on it to determine where the deflector will mount.
3. Insert the expansion plugs into the corresponding oval slots in the hood.
4. Assemble the rubber bonded washers onto the screws (rubber side towards the deflector).
5. Center the deflector on the hood. Be sure that the expansion plugs and the deflector are fully seated, then tighten the screws into the expansion plugs. **Do not over tighten.** See *Illustration #1*.
6. Install the three (3) bumpons approx. 3" back from the leading edge of the hood (where the deflector begins to turn up) as follows: one in the center and one on each end approx. 2" in from the edge of the hood. See *Illustration #2*. **Attention: The bumpons must be installed on the hood not on the deflector!!!!** If the bumpons are installed on the deflector, they will wear through the paint.
7. On some vehicles it may be necessary to adjust the hood bumpons and/or latch for proper clearance.

Note: Do not pull on the deflector when opening or closing the hood.

CARE INSTRUCTIONS

Clean the deflector with a mild soap and water solution or plastic cleaner only. Do not use chemicals or solvents. Periodically check to make sure the bumpons are in place and the deflector is secure. **Avoid using automatic car washes.** Do not pull on the deflector when opening or closing the hood.

Thank you for purchasing a **FORM FIT** hood deflector. Retain this sheet for care instructions and kit information.

Instructions d'assemblage

1. S'assurer que le capot est propre et sec à l'intérieur comme à l'extérieur.
2. Ouvrir le capot et centrer le déflecteur sur celui-ci pour déterminer où le déflecteur sera installé.
3. Insérer les bouchons expansibles dans les trous ovales correspondants.
4. Assembler les rondelles avec les vis (côté caoutchouc vers le déflecteur).
5. Centrer le déflecteur sur le capot. S'assurer que les bouchons expansibles et le déflecteur sont bien fixés et serrer les vis dans les bouchons expansibles. **Ne pas trop serrer.** Voir l'illustration n° 1.
6. Installer les trois (3) butées sur le capot à 3 po. derrière la bordure avant du capot (où le déflecteur commence à se relever). Installer une butée au centre et une à chaque bout à approx. 2 po. de la bordure du capot. Voir l'illustration n° 2. **Attention: Les butées doivent être installées sur le capot et non sur le déflecteur!!!!** Si les butées sont installées sur le déflecteur, elles useront la peinture.
7. Sur certains véhicules, il peut-être nécessaire d'ajuster les butées du capot et (ou) la fermeture du capot pour obtenir un bon dégagement.

Important: Ne jamais se servir du déflecteur pour ouvrir ou fermer le capot.

Instructions pour l'entretien

Nettoyer le déflecteur avec une solution faite d'eau et de savon doux ou avec un nettoyant de plastique seulement. Ne pas utiliser de produits chimiques ou de dissolvants. S'assurer périodiquement que les butées sont toujours en place et que le déflecteur est toujours bien retenu. **Éviter de laver le véhicule dans un lave-auto automatique.** Ne pas tirer sur le déflecteur pour ouvrir ou fermer le capot.

Merci de vous être procuré un déflecteur **FORM FIT**. Conserver cette feuille pour les instructions d'entretien et les renseignements concernant le nécessaire d'installation.

ILLUSTRATION #1: HARDWARE ASSEMBLY/ Assemblage

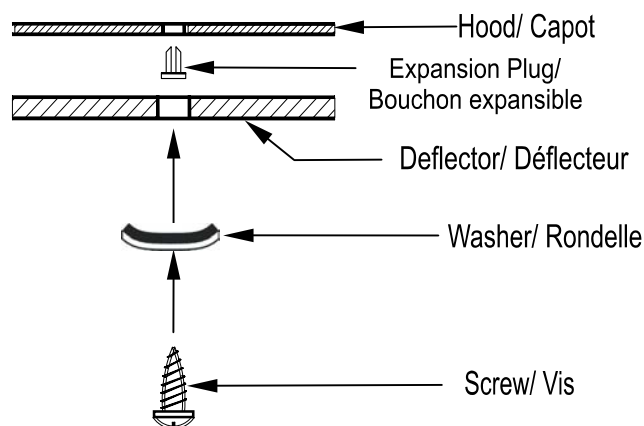


ILLUSTRATION #2: BUMPON LOCATION/ Emplacement des butées

